

# AES

Revista N°  
437  
2025

Asociación de Estaciones de Servicio de La República Argentina

**Editorial: El Self-Service o Autodespacho es una realidad  
La Secretaría de Energía lo reglamentó**

**GNC: el combustible olvidado que podría  
cambiar la matriz energética del país**



**Control de Flotas  
Tecnología al servicio de la eficiencia**



## EXCLUSIVO PARA ESTACIONES DE SERVICIO

**DEBO® Head Office Integral (para grupo de estaciones)**

Administración centralizada de Ventas, Compras, Productos, Clientes y Proveedores.

**DEBO® Back Office Integral (para la estación)**

Gestión de todas las operaciones de ventas, compras, contabilidad, bancos, stock, etc.

- Recuento de stock con dispositivos móviles
- Business Intelligence DEBO®
- Alarmas sobre eventos específicos
- Facturación Electrónica
- Cambio de precios automático en combustibles
- Firma digital de documentos
- Integración con LAPOS, POSNET, MERCADOPAGO, TODOPAGO, TARJETA FLOTA, VERAZ
- Módulo distribuidor
- Mesa de Ayuda 7x 24



Foca.Software



FocaSoftware



Foca-Software

Paso de Los Andes 1874 Ciudad-Mendoza  
0261-4236208 / 011-59176060

[www.focasoftware.com](http://www.focasoftware.com)  
[ventas@focasoftware.com](mailto:ventas@focasoftware.com)



# El Self-Service o Autodespacho es una realidad

## La Secretaría de Energía lo reglamentó

La Secretaría de Energía reglamentó mediante la Resolución SE 147/2025 la implementación "opcional" del autodespacho o selfservice de combustibles líquidos. Es de destacar que rige en todo el país, desde el 8-ABR-2025.

El Poder Ejecutivo Nacional mediante su Decreto PEN 46/2025 dispuso que la Secretaría de Energía establecerá los requerimientos a cumplimentar por quienes deseen implementar la modalidad de autodespacho de combustible líquido.

La Secretaría en su extensa Resolución definió como deberán las estaciones de servicio adecuarse para ingresar en esta nueva modalidad de despacho.

Hay que destacar que el autodespacho es opcional para la estación. El despacho a través del playero (asistido) continuará, conformando un sistema mixto.

Los requisitos principales a cumplir por la estación, ordenados por la Secretaría, entre otros, son:

a) Datos completos del Operador, de la instalación y de la modalidad de autodespacho que implementará (Todo Autodespacho / Asistido + Autodespacho simultánea / Asistido + Autodespacho alternada).

b) Nota de aprobación del proyecto emitida por Entidad Auditora habilitada por la SECRETARÍA DE ENERGÍA, conforme Resolución N° 414/21 de la SECRETARÍA DE ENERGÍA y sus modificatorias, donde detalle la modalidad de autodespacho aprobada.

c) Auditoría de seguridad (superficie o SASH, según corresponda) actualizada con las adecuaciones /

obras concluidas y efectuadas por el Operador indicando la implantación de la nueva modalidad.

d) Anexo de Certificado de Auditoría de Seguridad (Protocolo de Cumplimiento de Lineamientos Técnicos Para Modalidad Autodespacho de Combustibles Líquidos -Anexo III de esta Resolución), que en lo sucesivo deberá acompañar indefectiblemente a todo Certificado de Auditoría de Superficie o de Instalaciones SASH, toda vez que deba ser renovada (cf. Resolución N° 1.102/04 de la SECRETARÍA DE ENERGÍA).

e) Plano de Distribución en Planta de las instalaciones en escala 1:100 conforme a obra. Cabe aclarar que toda instalación nueva, entendiéndose como "nueva" aquella instalación que no cuenta con la previa y obligatoria inscripción en el Registro de la Resolución N° 1.102/2004, que incorpore la modalidad autodespacho, debe además de presentar la documentación detallada anteriormente, iniciar el trámite de inscripción por ante la DIRECCIÓN NACIONAL DE ECONOMÍA Y REGULACIÓN o la que en el futuro la reemplace, de conformidad al procedimiento previsto en Resolución N° 31/21 de la SECRETARÍA DE ENERGÍA.

La estación que estuviese autorizada por más de una de las modalidades de autodespacho podrá modificar el servicio entre las modalidades autorizadas, sin necesidad de solicitar una nueva autorización, siempre que dé cumplimiento con las condiciones de seguridad correspondientes a la modalidad en la que esté operando, de acuerdo a lo estipulado en el Anexo II de la Resolución. Quedamos a disposición por cualquier consulta adicional.

### Luis María Navas

Editor Asesor Legal de AES

Especialista en Derecho Energético  
Abogado (Pontificia Universidad Católica Argentina)  
Posgrado en Negociación y Resolución de Conflictos (CPACF)  
Magister en Derecho Administrativo (Universidad Austral)  
Diplomatura en Energía  
Diplomatura en Derecho Procesal



[lnavas@aesargentina.com](mailto:lnavas@aesargentina.com)



#### Actividades Profesionales y Académicas:

- \*Asesoramiento legal a los sujetos de la actividad del gas natural y gas natural comprimido; combustibles líquidos y bio-combustibles.
- \*Actuaciones administrativas ante el Ente Nacional Regulador del Gas y el Ministerio de Energía y Minería. Litigante en los fueros: Nacional, Federal, y Contencioso Administrativo y Tributario de la CABA.
- \* Representante Legal de distintos sujetos de la actividad privada.
- \* Participación en Congresos de Gas Natural Vehicular en Europa y USA.
- \* Especialista en cuestiones legales de Medio Ambiente.
- \* Participación en los seminarios de FORUM de Energía Eléctrica y Gas Natural.
- \* Expositor en numerosos encuentros sobre Gas Natural.
- \* Experto en bocas de expendio de combustibles líquidos y duales.

**AES – Asociación Estaciones de Servicio de la República Argentina**  
Personería Jurídica (Resolución Ministerial R.M. 387 del 14-ABR-1961).  
Presidente Honorario: Alberto J. M. Da Rocha

## Consejo Directivo

**Presidente:** Carlos Daniel Madrazo

**Secretario:** Domingo Ciaramella

**Vicepresidente:** María Cristina Isabelli

**Tesorero:** José Ciaramella

**Protesorero:** Néstor Martín Barbarulo

**Secretario de Actas:** Fernando Daniel Pagano

**Vocales Titulares:** Carlos Vázquez y Alberto Roccatagliata

**Vocal Suplente:** Susana María García

**Revisores de Cuenta:** Eduardo Guillermo Annes; Héctor Julio Annes, y Mauro A. Osorio.

**Secretaría Administrativa:** Consultas e informes de Lunes a Viernes de 12:00 a 19  
Av. Belgrano 3700 – (C1210AAR) CABA



4957-2711/4931-2765. Fax: 4957-2965

[aes@aesargentina.com](mailto:aes@aesargentina.com)

[www.notiaes.com](http://www.notiaes.com)

## Servicios profesionales para socios

Asesoramiento Integral en Estaciones de servicio, duales, líquidos y GNC

• Dr. Luis María Navas  
Tel: 5032-9104 – 15 6043-5475

Asesoría Letrada  
• Dra. Laura Iris Rosatto  
Tel: 4957-2711 / 4931-2765

Asesoría Legal Laboral  
• Dr. Jorge Macri  
Tel: 4371-6691  
Lun/Mie/Vie de 15 a 19 hs.

Asesoría Contable Impositiva y de Sistemas  
• Estudio Contable del Dr. Juan Carlos Zona  
Tel: 4371-2488

Departamento Técnico de seguros  
• Julio César Alarcón (Fundador de Grupoinfopas, especialistas en Seguros)  
Tel: 4952-6167  
Cel: 15 6979-4056

Medio Ambiente e Higiene y Seguridad Laboral  
• Ing. Susana Caputo y Arq. Carlos Rosas  
Tel: 4775-7250

Las consultas que se formulen en la sede de AES o telefónicamente son gratuitas.

### SERVICIO DE INFORMES DE RIESGOS CREDITICIOS:

Quienes deseen obtener este tipo de informes sobre personas físicas o jurídicas, podrán hacerlo sin cargo alguno mediante nuestra entidad, en virtud del convenio existente con la empresa Veraz S.A. Este servicio podrá ser solicitado por e-mail o telefónicamente.



# LOSI Y CIA

SOLUCIONES INTEGRALES PARA ESTACIONES DE SERVICIO

## 65 AÑOS ACOMPAÑANDO A LA INDUSTRIA PETROLERA

- Obras y montajes
- Servicio de asistencia técnica
- Venta de equipos y accesorios

+INFO [VENTAS@LOSIYCIA.COM.AR](mailto:VENTAS@LOSIYCIA.COM.AR) | [LOSIYCIA.COM.AR](http://LOSIYCIA.COM.AR)

DISTRIBUIDOR OFICIAL DE



# Contenido



## 08

### Control de Flotas Tecnología al servicio de la eficiencia

---

La gestión eficiente del combustible se ha convertido en un pilar fundamental para el desarrollo sostenible y rentable de las estaciones de servicio.



## 20

Con los aerogeneradores  
más grandes del país

---



YPF Luz inaugura  
en Córdoba el  
Parque Eólico  
General Levalle

## 03

### El Self-Service o Autodespacho es una realidad

La Secretaría  
de Energía lo  
reglamentó

---

## 04

Consejo Directivo



# 26

**Cerro Dragón  
Un hallazgo  
estratégico que  
redefine el futuro  
energético de  
Chubut**



# 30

**GNC: el  
combustible  
olvidado que  
podría cambiar la  
matriz energética  
del país**

# 38

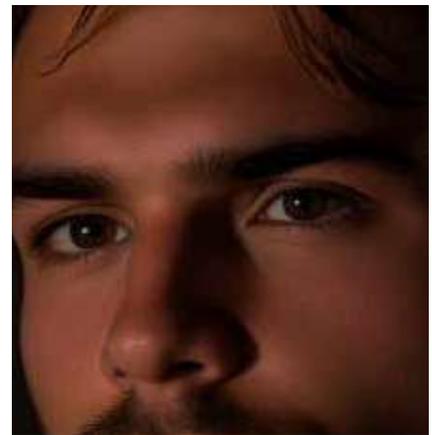
**Estadísticas**



# 44

**Renacer**

Creyó oír una voz ininteligible en su cabeza, un susurro cavernoso que no pudo entender



**Editor**

Dr. Luis María Navas

**Responsable Comercial**

Jorge Cravero

11 15 2534-3103

[jcravero@aesargentina.com](mailto:jcravero@aesargentina.com)

**Director**

Carlos Daniel Madrazo

Presidente de AES

**Dirección y Redacción**

Av. Belgrano 3700

4957-2711 / 4931-2765

Fax: 4957-2925

[aes@aesargentina.com](mailto:aes@aesargentina.com)

[www.notiaes.com](http://www.notiaes.com)

**Registro de la Propiedad**

**Intelectual N° 1.321.592**

Revista AES se distribuye - desde 1962 - gratuitamente entre los asociados, reparticiones oficiales, entidades colegas, y empresas privadas - nacionales y extranjeras - vinculadas, directa o indirectamente, al expendedor. AES se reserva el derecho de admisión publicitaria, como así también modificar - total o parcialmente las colaboraciones aceptadas, así como no publicarlas, cuando razones técnicas o de espacio lo exijan. La reproducción total o parcial del material, está permitido si se indica su procedencia. Las opiniones vertidas en los artículos y/o colaboraciones firmadas, corren exclusivamente por cuenta de sus autores, no implican necesariamente que la publicación de las mismas sea la posición de la Asociación Estaciones de Servicio, ni que avale lo allí expresado.

# Control de Flotas

Tecnología al servicio de la eficiencia



La gestión eficiente del combustible se ha convertido en un pilar fundamental para el **desarrollo sostenible y rentable de las estaciones de servicio.**

En un contexto donde el control, la seguridad y la optimización de recursos son cada vez más demandados, las soluciones de **control de flota** se posicionan como aliadas estratégicas para el sector.

A continuación, en **Revista AES** presentamos dos propuestas tecnológicas de última generación, desarrolladas por empresas con amplia experiencia en el rubro, que permiten **automatizar y supervisar en tiempo real** el despacho de combustible. Estas herramientas no solo incrementan la **seguridad operativa y reducen los costos**, sino que también proporcionan **datos precisos para la toma de decisiones**.

Desde **soluciones modulares e integrables con surtidores existentes**, hasta **sistemas autónomos con almacenamiento interno y conectividad remota**, ambas alternativas ofrecen funcionalidades clave para la gestión moderna del abastecimiento.



Solución para la industria: **SURTIDOR PRIME FLEET, agilidad en la gestión de combustible.**

Es una solución de control de abastecimiento modular ideal para integrar a tu equipo de despacho, demanda una infraestructura de instalación extremadamente simplificada y posibilita mayor seguridad, control y gestión de la operación a través de la identificación del atendedor y del vehículo, además de la posibilidad de integración con soluciones de administración en sitio.

***El controlador de flota PRIME FLEET se puede integrar sin inconvenientes a varios de marcas y modelos de surtidores.***

Posee antena receptora RFID modelo MWGT ya integrada, permitiendo la identificación automática de la flota por medio de dispositivos de identificación embarcados (FuelOpass/NanOpass+DataPass), asegurando solo el suministro de vehículos autorizados

Enfocado en la eficiencia y reducción de costos operativos, asegura agilidad en el suministro de vehículos, ayuda a los administradores de flotas a reducir los costos de combustible y maximizar la eficiencia de la operación, generando datos precisos y en tiempo real.



## ¿Cuáles son sus **BENEFICIOS?**

- Reducción de acciones laborales y seguridad: el sistema de identificación del atendedor garantiza que sólo las personas autorizadas realicen el abastecimiento
- Reducción de pérdidas / desvíos de combustible: control en tiempo real e informes gerenciales automáticos
- Integración con otros sistemas (ejemplo ERP del cliente)
- Posibilita la gestión y división de gastos de abastecimiento por Centro de Costos Departamentos / Flotas / Terceros



**Renová tu  
tienda y atraé  
más clientes.**

- Mobiliario para estaciones de servicio
- Cotización en 24 hs.
- Instalamos en todo el país
- Garantía por un año
- Financiación disponible

 Solicitá tu cotización al: +54 9 249 462-4430

- Optimización de recursos: reducción del tiempo de parada del vehículo para abastecimiento y la gestión de la productividad de atendedores y conductores

## **ESPECIFICACIONES TECNICAS**

### **Interfaces**

- Ethernet
- 3 puertos seriales
- Dispositivo USAB
- Dual IEEE 802.15.4
- Dual Wi-fi modules

### **Acceso fácil a periféricos**

- 2 x SAM cards
- Batería
- MicroSD memory card

### **Complementos flexibles**

- MiFare & 125K Reader
- Wifi
- MULTI TONE BUZZER
- 4.3" COLOR LCD DISPLAY
- 272 X 480 pixels
- Alto Brillo

### **Teclado robusto**

- 40 teclas alfanumérica
- Llaves flexibles, diferentes layouts

**Contamos con un soporte técnico remoto** que permite solucionar los problemas e inquietudes de nuestros clientes en tiempo real y a bajo costo. Tenemos **técnicos certificados** por la firma Gilbarco-Veeder Root para el asesoramiento, instalación y servicio de posventa.

**Estos equipos tienen entrega inmediata.**



Jorge Calmels

***Jefe Comercial***



# ROLITO

El hielo de los Argentinos



## HIELO EN BOLSA

Redonhielo S.A. es el mayor productor de hielo Sudamericano, líder en producción y distribución. Esto ha llevado a la empresa a adquirir tecnología de última generación en su preocupación por mantenerse a la vanguardia y seguir llevando a su mesa el mejor hielo para los Argentinos.

## AGUA DESMINERALIZADA

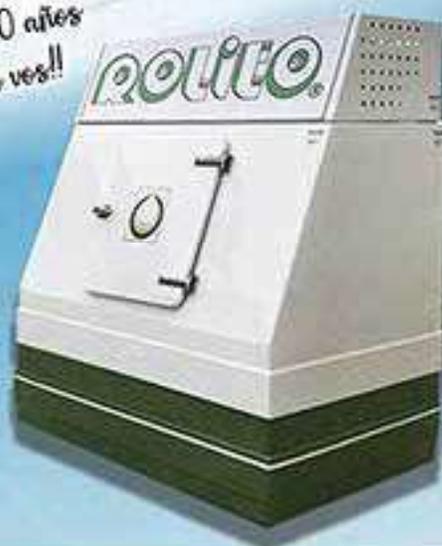
Este producto fue desarrollado en forma exclusiva por nuestros técnicos especializados en la conservación y mantenimiento de nuestra flota de vehículos y su excelente performance e inmejorable calidad al más alto nivel internacional está hoy a su alcance.



Más de 30 años  
juntos a vos!!

## Nuevos Productos

Siempre estamos buscando lo mejor para nuestros clientes, por eso desarrollamos esta línea de productos con nuestro equipo especializado para ofrecerles mayor variedad cuando se trata del cuidado del vehículo



# MIDEX

■ ■ ■ ● SOLUCIONES PRECISAS

Técnica Telcon SRL

**Técnica Telcon** es una empresa con más de **20 años** de experiencia en la fabricación, distribución e instalación de equipos electrónicos para **estaciones de servicios**, con aplicación en **terminales automotrices, empresas de transporte e industria afines**.

Desarrollamos diferentes sistemas, para mejorar la administración, el control y potenciar el proceso de venta de combustible líquido, GNC, y lubricantes y su correspondiente medición en sus respectivos tanques.

Fabricamos además una línea muy completa de **infladores electrónicos** de neumáticos y de **enrolladores** retráctiles de mangueras.

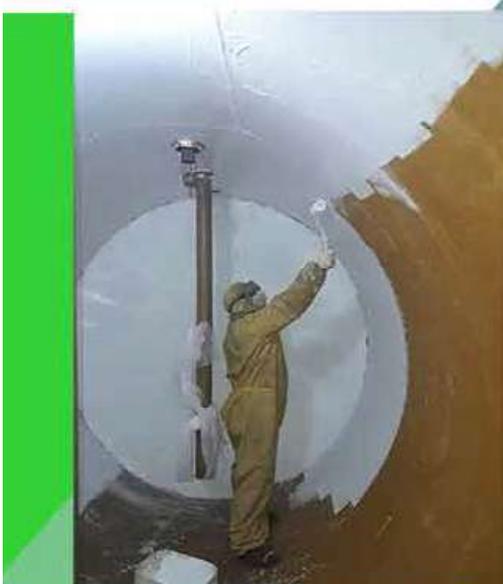
Las principales **características y beneficios** que se logra instalando nuestros equipos son:

- Tener un **control exacto** del combustible despachado con la identificación por radio frecuencia, en un solo registro de la fecha, hora, Surtidor, interno, playero, volumen e importe despachado.
- Posibilidad de reconciliar los cierres de turno a través de nuestro sistema de **telemedición** con sondas magnetoestrictivas, teniendo en cuenta el combustible descargado en los tanques.
- Poder ordenar la información a través de nuestro software y poder **obtener distintos informes** acordes al requerimiento.
- Este sistema no requiere la conexión a una PC para su funcionamiento.
- Acceder al sistema a través de **internet**.
- **Reloj de tiempo real propio** para direccionar los despachos sin conexión a PC
- Almacenamiento con **tarjeta de memoria SD**.



## Limpieza y Reparación de Tanques

Limpieza por turbulencia. Retiro de residuos peligrosos con protocolo OPDS  
Limpieza desde el interior del tanque. (Retiro de contaminantes)  
Pulido y revestimiento con Epoxi (Remover y retirar todo oxido contaminante)  
Pulido y revestimiento con Epoxi y tela, reparando todo tipo de pinchaduras  
Instalación de tanques; surtidores; telemedición; rejillas anti derrame; etc  
Reparaciones en general  
Limpiezas de derrames, mantenimiento de playones  
**NO ES** limpieza Convencional, **ÚNICA EN EL PAÍS**



11 5152 6584



[tan-naf\\_limpyinstdetanques@hotmail.com.ar](mailto:tan-naf_limpyinstdetanques@hotmail.com.ar)



Nuestro sistema de **control de flota** ofrece adicionalmente conectividad a telemetría de tanques para poder entregar un informe periódico de reconciliación.

Salida a impresora de ticket para imprimir diferentes informes, ejemplo unidades pendientes de carga.

Funcionamiento del sistema sin conexión a PC.

Además, contamos con este sistema, adecuado especialmente para controlar la carga en **empresas de transporte**.



Al implementar la solución de control de flota **Orbit Fleet** en estaciones de servicio de las petroleras, es posible que su requerimiento más importante, sea que toda la información de los despachos se almacene en **servidores propios**, para mayor seguridad. Eso no sucede con las estaciones de servicio particulares.

Nuestros principales clientes son empresas de **transporte de pasajeros de corta y media distancia**, así como también empresas de transporte de carga.

Trabajamos además nuestros productos a través de **distribuidores**.

Las perspectivas para este 2024 están centradas en seguir trabajando



## CONTROLADOR DE SURTIDORES



## TELEMEDICIÓN DE TANQUES



## INFLADORES CALIBRADORES

Lubricación  
Despacho de aceite en islas  
Enrolladores retráctiles  
Compresores de aire  
Estación de servicio móvil  
Sistemas de Automatización

# MIDEX

■ ■ ■ ● SOLUCIONES PRECISAS

**Técnica Telcon SRL**

[www.midex.com.ar](http://www.midex.com.ar)

Montenegro 187 - CABA  
[info@midex.com.ar](mailto:info@midex.com.ar)



en dirección a perfeccionar nuestros productos, para que las funcionalidades de los mismos se adecuen a las necesidades del mercado.

Darle importancia a la mejora continua, para que la calidad siga siendo, la prioridad.

Incorporar los **avances tecnológicos** a nuestros productos, para lograr óptimas prestaciones.

Capacitarnos permanentemente.

Ing. Daniel Alberto



## Estación de Servicio a Gas, completa, funcionando, vende todas sus instalaciones

Contacto:  
Guido Morani Brown  
11 3433 6706

[Ver detalle completo](#)

# ALARCON - BRAÑA

Productores de Seguros

**ART**

**Responsabilidad Civil**

**Incendio**

**Seguro de Vida Obligatorio**

**Seguro de Vida Ley de Contrato**

**Robo**

**Caución**

**Accidentes Personales**

**Seguro Ambiental Obligatorio (SAO)**

**Mejoramos la cobertura de su auto  
y bajamos su costo**

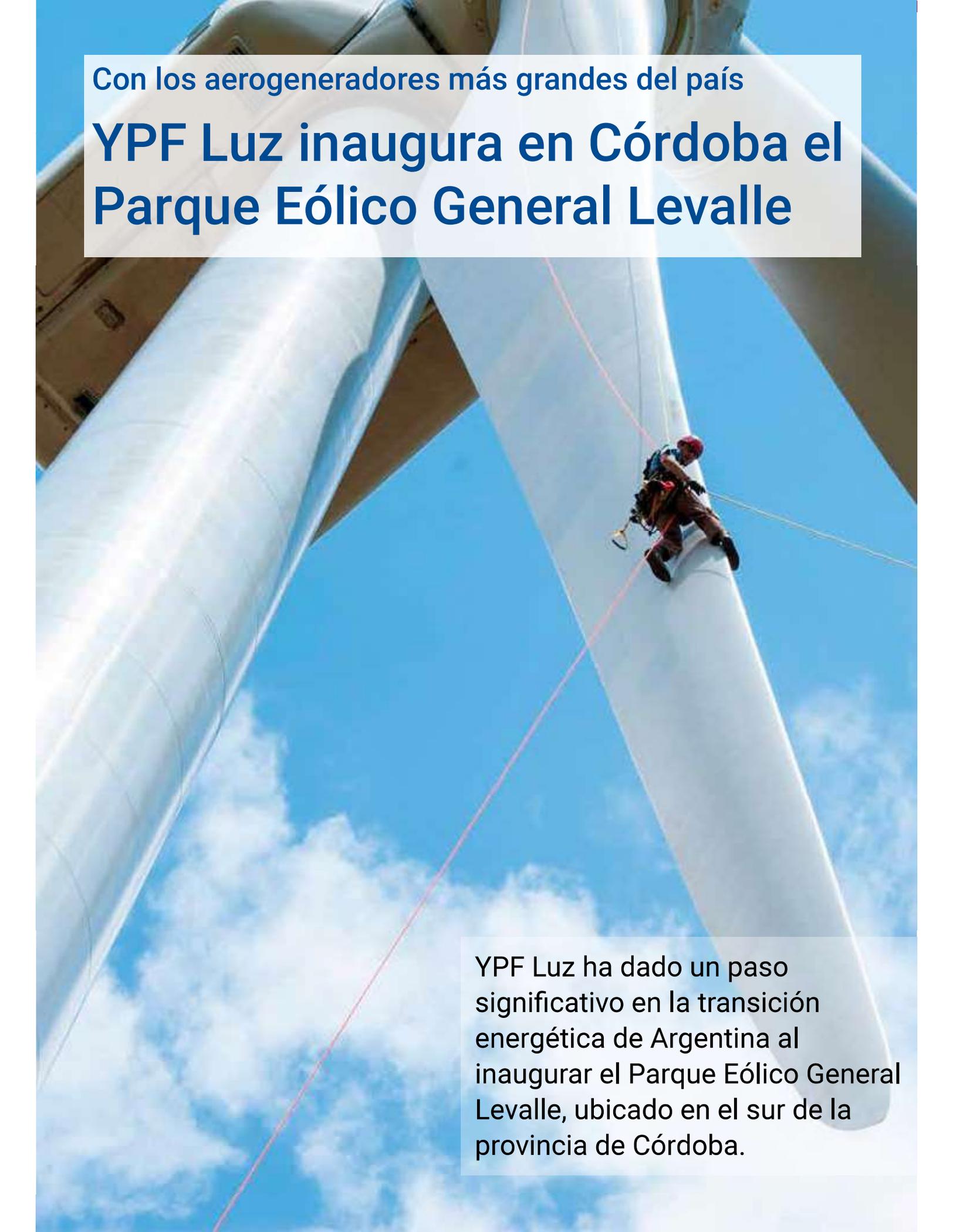
***Más de 40 años de trayectoria  
en el mercado asegurador***

**Av. Corrientes 1965 Piso 3 "M" (1045) CABA**

**011 4952-6167**

**infopas@speedy.com.ar alarcon.brana@yahoo.com.ar**

**Mensajes durante las 24 horas: 15 6979-4056**



Con los aerogeneradores más grandes del país

# YPF Luz inaugura en Córdoba el Parque Eólico General Levalle

YPF Luz ha dado un paso significativo en la transición energética de Argentina al inaugurar el Parque Eólico General Levalle, ubicado en el sur de la provincia de Córdoba.

Este proyecto, que representa una inversión de más de **250 millones de dólares**, se destaca por contar con los **aerogeneradores más potentes y de mayor tamaño instalados en el país**.

### Una obra de magnitud y eficiencia

El nuevo parque eólico está compuesto por **25 aerogeneradores**, cada uno con una capacidad de 6,2 megavatios (MW), sumando una **potencia instalada total de 155 MW**. Esta cifra es notablemente superior al promedio nacional, donde la mayoría de los parques requieren alrededor de 30 aerogeneradores para alcanzar potencias similares.

Cada aerogenerador tiene una **altura total de 204 metros y palas de 79,35 metros** de longitud, dimensiones que superan en 10 metros la altura del Obelisco porteño. Estas características permiten una mayor eficiencia en la generación de energía, aprovechando mejor los recursos eólicos de la región.



# SURTIGOM

Accesorios para Estaciones de Servicio  
Industria; Transporte y Agro

- Conexiones giratorias
- Picos de despacho
- Equipos de lubricación
- Acoples
- Medidores de aire
- Tanques
- Electrobombas de 12 y 24 volt
- Caudalímetros
- Mangueras
- Productos para GNC
- Surtidores y Mini surtidores
- Bombas con motor antiexplosivos

Tel.: (0341) 451-6905  
Celular: (0341) 15 540-4519  
surtigom@surtigom.com.ar  
www.surtigom.com.ar



## Impacto energético y ambiental

Con una capacidad de generación suficiente para abastecer a más de **190.000 hogares**, el Parque Eólico General Levalle contribuirá significativamente a la matriz energética nacional. Además, se estima que **evitará la emisión de aproximadamente 350.000 toneladas de dióxido de carbono (CO<sub>2</sub>)** al año, en comparación con una central termoeléctrica de similar capacidad.

La energía producida será comercializada principalmente a clientes industriales a través del Mercado a Término de Energías Renovables (MATER), mediante contratos de abastecimiento conocidos como PPA's. Para este proyecto, YPF Luz ha firmado acuerdos con **40 empresas**, lo que demuestra la confianza del sector privado en las energías limpias.

## Compromiso con el desarrollo regional

Durante la fase de construcción, el parque **generó empleo para más**



# Control y Medición de:

**CONTEGAS** 

Consultores en Energía  
Gas - Combustibles - Biocombustibles

- ✓ Seguridad en pararrayos
- ✓ Ruidos y vibraciones
- ✓ Puesta a tierra
- ✓ Protección catódica
- ✓ Niveles de Iluminación

Hipólito Yrigoyen 1530 Piso 13 "B" Tel/Fax: +54 11 5032-9104 (C1089AAD) Capital Federal  
contegas.com / info@contegas.com

 54 9 11 6586 7555

de 300 personas, impulsando la economía local y fortaleciendo el tejido social de la región. La elección de General Levalle como ubicación estratégica se debe a su excelente recurso eólico y a la infraestructura existente, que facilita la integración de la energía generada al sistema eléctrico nacional.



En el acto de inauguración, el gobernador de Córdoba, Martín Llaroya, destacó la importancia del proyecto para la provincia y expresó su deseo de que **Córdoba se convierta en la "meca de la**



Desarrolladores de equipos y aplicaciones, especializados en automatización orientada al campo del petróleo

- telemedición
- detección de pérdidas
- control de flotas y surtidores
- control de grupos electrógenos



Marcos Sastre 2891, C.A.B.A.  
54 011 4501-3925 | +54 9 11-6800-2050

[www.desitec.com.ar](http://www.desitec.com.ar)

**energía renovable” en Argentina. “Tenemos toda la infraestructura necesaria. Contamos con 5.200 kilómetros para transportar energía y somos una de las provincias con más gasoductos”, afirmó el mandatario.**

## **Expansión y futuro de YPF Luz**

Con la puesta en marcha del Parque Eólico General Levalle, **YPF Luz** alcanza una capacidad instalada total de **3,4 gigavatios (GW)**, de los cuales 652 MW corresponden a fuentes renovables. La empresa continúa su expansión con la construcción de nuevos proyectos, como el **Parque Eólico CASA en Olavarría** y el **Parque Solar Fotovoltaico El Quemado en Mendoza**, con los que superará los 3,8 GW de potencia instalada total, de los cuales más de 1 GW serán renovables.

Martín Mandaano, CEO de YPF Luz, expresó su orgullo por la inauguración del nuevo parque y reafirmó el compromiso de la empresa con el crecimiento energético del país.

**“Este parque demuestra nuestro compromiso con el crecimiento energético de Argentina, al acompañar a las empresas e industrias del país con un abastecimiento energético confiable y costo-eficiente que les permite descarbonizar operaciones”,** señaló.

## **Un paso hacia la sostenibilidad**

La inauguración del Parque Eólico General Levalle marca un hito en la transición energética de Argentina,



**KEFREN**  
WATER FINDING PASTE  
FOR REFORMULATED & MODIFIED POLYMER  
MODIFIED

### **Nuevas pastas para detectar agua en combustibles (oxigenadas)**

**KOLOR KUT**  
WATER FINDING PASTE  
FOR REFORMULATED & MODIFIED POLYMER

**GASOILA**  
All Purpose Water Finding Paste For All Fuels

**Sepa si su tanque es apto para recibir biocombustible**

**Sombreretes OPW 23 y Válvulas de Presión y Vacío**

Para evitar el ingreso de agua a los sistemas de almacenaje a través de los caños de venteo, según el caso

Chilavert 1020 - Villa Celina - Pcia. de Buenos Aires  
(011) 4442-0112 WhatsApp: 011 6826-5371  
info@kefrenargentinasrl.com.ar  
www.KeFrenArgentina.com.ar

consolidando el papel de YPF Luz como líder en generación de energía renovable. Este proyecto no solo refuerza la matriz energética nacional con fuentes limpias y sostenibles, sino que también impulsa el desarrollo económico y social de la región, sentando las bases para un futuro más sustentable.



Con iniciativas como esta, **Argentina avanza hacia el cumplimiento de sus compromisos internacionales en materia de cambio climático** y demuestra el potencial del país para liderar en energías renovables en América Latina.



**Resguardá tu efectivo y optimizá los tiempos de tu estación con**

 **miniBANK**



 @minibankarg

 [info@delsatgroup.com](mailto:info@delsatgroup.com)

# Cerro Dragón



## Un hallazgo estratégico que redefine el futuro energético de Chubut



En la Cuenca del Golfo San Jorge, ha emergido nuevamente como un actor clave tras el descubrimiento de importantes reservas de gas no convencional.

Este hallazgo, liderado por **Pan American Energy (PAE)**, marca un hito en la historia hidrocarburífera de la provincia del **Chubut** y del país.

## Un yacimiento con historia y futuro

Cerro Dragón ha sido históricamente el **yacimiento más productivo de Argentina**, aportando el **14%** del petróleo crudo nacional y más del **5% del gas natural**. Sin embargo, en octubre de 2024, fue **superado por Loma Campana, en Vaca Muerta**, que alcanzó una producción de 88.229 barriles diarios, mientras que Cerro Dragón registró cerca de 81.000 barriles diarios.

A pesar de este cambio en el liderazgo, el reciente descubrimiento de gas no convencional en Cerro Dragón revitaliza su **importancia estratégica**. La producción de gas en la región **augmentó un 186% en cinco años**, evidenciando el potencial de la **Cuenca del Golfo San Jorge** para diversificar la matriz energética argentina.



**CERTIFICACIÓN DE EQUIPAMIENTO PARA USO EN ATMÓSFERAS EXPLOSIVAS**  
**BUREAU VERITAS PROVEE ACCESO AL MERCADO GLOBAL.**

Contáctenos:  
[bvarg.gas@bureauveritas.com](mailto:bvarg.gas@bureauveritas.com)  
**+54 11 4000-8084**  
[www.bureauveritas.com.ar](http://www.bureauveritas.com.ar)

**CERTIFICACIÓN DE PRODUCTOS, EQUIPAMIENTO Y RECINTOS. ENSAYOS Y CAPACITACIÓN**



## Impacto económico y proyecciones

El desarrollo de estas nuevas reservas no solo promete incrementar la producción energética, sino también fortalecer la economía provincial. En 2022, PAE anunció una inversión de 900 millones de dólares en la cuenca, con foco en Cerro Dragón. **Estas inversiones generan empleo, aumentan las regalías y dinamizan la actividad económica local.**

El gobernador de Chubut, Martín Buzzi, destacó la importancia de recuperar los niveles de producción perdidos durante conflictos anteriores, apuntando a recuperar los dos mil metros cúbicos diarios que se habían perdido. **Cada día de inactividad en el yacimiento representaba una pérdida de 3,5 millones de pesos para la provincia y 700 mil pesos para los municipios.**

## Hacia una matriz energética diversificada

En línea con las tendencias globales hacia energías más limpias, se **anunció la construcción de un parque eólico a gran escala en Cerro Dragón**, que producirá **hidrógeno**. Este proyecto, impulsado por PAE, busca complementar la producción hidrocarburífera con fuentes renovables, posicionando a Chubut como un referente en la transición energética.

# Teknivel WTC-10

Telemedición Inalámbrica de Tanques



- Instalación sencilla sin roturas de playa
- Precisión y Control de Nivel, Litros, Temperatura, Mermas, Agua, Pérdidas
- Recalibración de Tanques
- Registro automático de Descargas
- Alarmas por Sobrellenado y Vacío
- Conexión a Internet
- Integración con terceros programas de gestión
- Aprobación del INTI-CITEI

Soler 5846 - CABA - (11) 4777-2310

[www.teknivel.com](http://www.teknivel.com) / [info@teknivel.com](mailto:info@teknivel.com)

El intendente de Comodoro Rivadavia, Juan Pablo Luque, celebró esta iniciativa, resaltando la importancia de **apostar por energías renovables en una región con un fuerte legado en la industria petrolera.**

El descubrimiento de gas no convencional en Cerro Dragón representa una oportunidad estratégica para Chubut y Argentina. Con inversiones significativas y una



visión hacia una **matriz energética diversificada**, la provincia se posiciona para enfrentar los desafíos del siglo XXI, equilibrando desarrollo económico con sostenibilidad ambiental.



**Instalación, mantenimiento y reparación  
integral de Surtidores  
Venta de Equipos  
(Nuevos y reacondicionados)**

**NIERI**  
SURTIDORES

J.P. Angulo 1471, Dock Sud (1871)  
Buenos Aires - Argentina  
(54 11) 4201-1200 / 9214



**GNC: el combustible olvidado que podría cambiar la matriz energética del país**

**Pedro González, presidente de la Cámara de GNC**, apuntó contra la falta de políticas públicas y reclamó incentivos concretos para potenciar un recurso estratégico que, según sostiene, podría ser una solución nacional.

En una entrevista para Canal E, Pedro González, titular de la Cámara de GNC, expuso con crudeza el **panorama actual del gas natural comprimido en Argentina**. A pesar de ser el combustible más ecológico, abundante y económico del país, **el GNC sigue sin recibir el respaldo necesario por parte del Estado**, lo que lo condena a una situación de estancamiento.

**“Lamentablemente, siempre es una paradoja: es el combustible más ecológico y el más abundante que tenemos, pero no tiene mercado”**, afirmó González, quien desde hace años impulsa el desarrollo del sector.

A lo largo de la entrevista, el referente del sector remarcó que el GNC, además de ser barato, **ya cuenta con una infraestructura nacional**

# Petropolis



**Accesorios  
para  
Estaciones de Servicio**



15 5516-3023 \* 15 5516-4088

[info@petropolisweb.com.ar](mailto:info@petropolisweb.com.ar)

**consolidada.** No obstante, la demanda ha caído por la falta de incentivos, mientras que el mercado automotor sigue sin acompañar el crecimiento que esta alternativa energética permitiría.

**“Nunca hemos tenido realmente una mano o una directiva”**, lamentó González.

## **Comparaciones internacionales: una lección pendiente**

El contraste con otros países evidencia el rezago argentino. González citó el caso de **España**, donde el Estado otorgó importantes **subsidios a las terminales automotrices** para fabricar **vehículos diseñados desde cero para utilizar GNC**. Esto permite, por ejemplo, **integrar los tanques laterales sin invadir espacios útiles** del auto.

En cambio, en Argentina la adaptación sigue siendo artesanal: tanques cilíndricos que se instalan en el baúl, perdiendo capacidad de carga y funcionalidad.



**20 AÑOS DE**  
*experiencia*  
**avalan nuestra gestión**

**CONTEGAS** 

Consultores en Energía  
Gas - Combustibles - Biocombustibles

- ✓ Estaciones de Servicio
- ✓ Sólo Líquidos, sólo GNC y Duales
- ✓ Tasamos
- ✓ Compramos
- ✓ Vendemos

 Hipólito Yrigoyen 1530 Piso 13 "B" Tel/Fax: +54 11 5032-9104 (C1089AAD) Capital Federal  
contegas.com / info@contegas.com

 54 9 11 6586 7555



*Creando soluciones a la medida de cada necesidad en:*

- ✓ **Consultoría**
- ✓ **Seguridad Informática**
- ✓ **Mantenimientos**
- ✓ **Auditorías Informáticas**
- ✓ **Redes**
- ✓ **Virtualización**
- ✓ **Sistemas Windows y Linux**
- ✓ **Protección de datos**
- ✓ **Venta e instalación**
- ✓ **Licenciamiento de software**

***“Yo no puedo modificar un auto de fábrica y hacerle todas las modificaciones para una estructura de tanques que no tenemos”,*** explicó.



### **Ahorro real, pero desconocido**

En términos económicos, el **ahorro es significativo**. González sostuvo que un usuario intensivo, como un **taxista**, amortiza la inversión en apenas **cuatro o cinco meses**. Para el **automovilista promedio** — con un uso anual de 25.000 kilómetros—, el ahorro acumulado podría cubrir no solo el **costo del equipo, sino incluso una fracción del valor del vehículo**.

***“Yo ya recuperé el valor del auto, no el equipo de gas”,*** afirmó.

El precio del GNC sigue siendo imbatible: cuesta un tercio de lo que valen las naftas premium y un 40% respecto a la súper.

### **Barreras estructurales y culturales**

González también hizo referencia a los obstáculos culturales y técnicos: ***“Hay coches que no pueden poner los tanques debajo y tienen que ocupar parte del baúl, y eso también es incómodo”***. La

# EZ

## Estudio Zona

**Estudio Contable especializado en Estaciones de Servicio**  
**Más de 25 años de trayectoria al servicio del sector**

- Asesoramiento integral y liquidación de impuestos nacionales y provinciales.
- Liquidación de sueldos.
- Confección de Estados Contables.
- Implementación de nuevos software y desarrollo de circuitos.
- Análisis económico del negocio y corrección de desvíos.
- Auditorias de Gestión
- Auditorias de Compra y Venta de Negocios
- Defensa tributaria en el orden nacional y provincial

Tucuman 1650. 4to."I". (C1050AAH) Bs.As. Argentina  
Tel.: 4371-2488 - Rotativas  
E-mail:[info@estudiozona.com.ar](mailto:info@estudiozona.com.ar)

falta de oferta de vehículos adaptados de fábrica y la desinformación generalizada juegan en contra.



En **Brasil**, con una diferencia de precios menor, el **parque automotor con GNC triplica al argentino**. ***“No entienden cómo nosotros no tenemos un parque del triple”***, comentó.

**infoestación**  
infoestacion.com.ar  
**La información del sector  
en un solo sitio**  
**ie**  
SEGUINOS EN NUESTRAS REDES

f    t    i

## Una oportunidad nacional desperdiciada

El sistema incluso **permite reutilizar los equipos**: muchos taxistas desinstalan e instalan el mismo sistema al cambiar de vehículo. Sin embargo, **no hay políticas que fomenten esta eficiencia**.

Con una de las mayores reservas de gas del mundo en Vaca Muerta, González sostiene que el uso masivo del GNC no solo reduciría la demanda interna de combustibles líquidos, sino que también permitiría destinar más petróleo a la exportación.

***“Sin promoción ni decisión política, seguiremos desaprovechando un recurso estratégico que el mundo ya aprendió a usar”***, concluyó.

*Audiconser* S.R.L.

**A/C/S** Auditoría - Control - Servicios

Expertos en Auditorías de Seguridad Res 404/94, 1102/04

Matriculados por Secretaría de Energía

Auditorías de TAAH

Auditoría de superficie

Prueba de Hermeticidad en tanques subterráneos

Inspecciones en camiones cisterna y más

[www.audiconser.com.ar](http://www.audiconser.com.ar)

 11 3124 0608

# Estadísticas

## Estaciones Blancas Noviembre de 2024

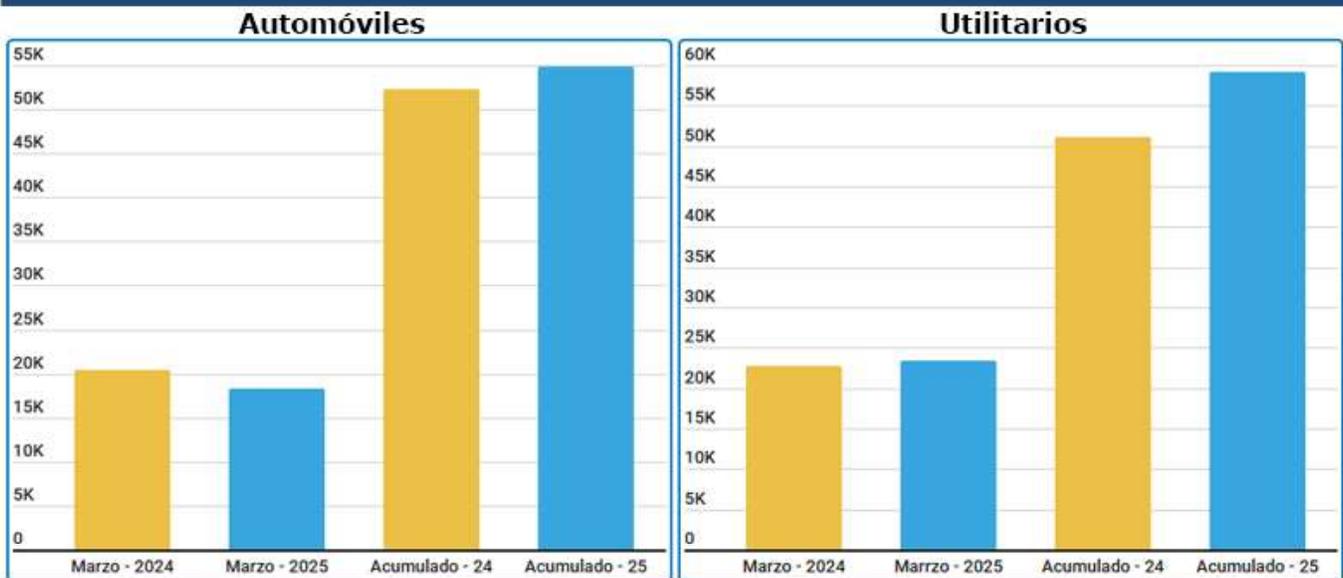
<b>ESTACIONES BLANCAS</b>			
<b>Marzo 2025</b>			
Provincia	Tipo Boca de Expendio		Total
	Líquido	Dual	
Buenos Aires	179	77	256
Caba	8	3	11
Catamarca	4	3	7
Chaco	17		17
Chubut	22		22
Córdoba	120	41	161
Corrientes	29		29
Entre Ríos	68	11	79
Formosa	10		10
Jujuy	4	6	10
La Pampa	57	1	58
La Rioja	10		10
Mendoza	17	18	35
Misiones	10		10
Neuquén	7		7
Río Negro	11	2	13
Salta	8	4	12
San Juan	10	5	15
San Luis	6	7	13
Santa Cruz	3	0	3
Santa Fe	174	26	200
Santiago del Este	13	7	20
Tierra del Fuego	1	0	1
Tucumán	9	19	28
<b>TOTAL</b>	<b>797</b>	<b>230</b>	<b>1027</b>

Fuente: Secretaría de Energía

ADEFA				
Asociación de fábrica de automotores				
Ventas a Concesionarios				
Período	2024	2025	Dif. Absoluta	Dif. Relativa
Enero	15.942	34.089	18.147	113,8%
Febrero	33.234	45.617	12.383	37,3%
Sub Total	49.176	79.706	30.530	62,1%
Marzo	30.176			
Abril	22.450			
Mayo	27.851			
Junio	32.333			
Julio	33.043			
Agosto	38.682			
Septiembre	44.488			
Octubre	43.627			
Noviembre	40.118			
Diciembre	49.462			
TOTAL	411.406			

## ADEFA PRODUCCIÓN 2024/25 POR SEGMENTO

	mar-24	mar-25	Var. %	Acumulado 2024	Acumulado 2025	Var. %
Automóviles	20.370	18.235	-10,50%	52.231	54.821	5,00%
Utilitarios	22.789	23.330	2,40%	51.062	59.221	16,00%
Total	43.159	41.565	-3,70%	103.293	114.042	10,40%

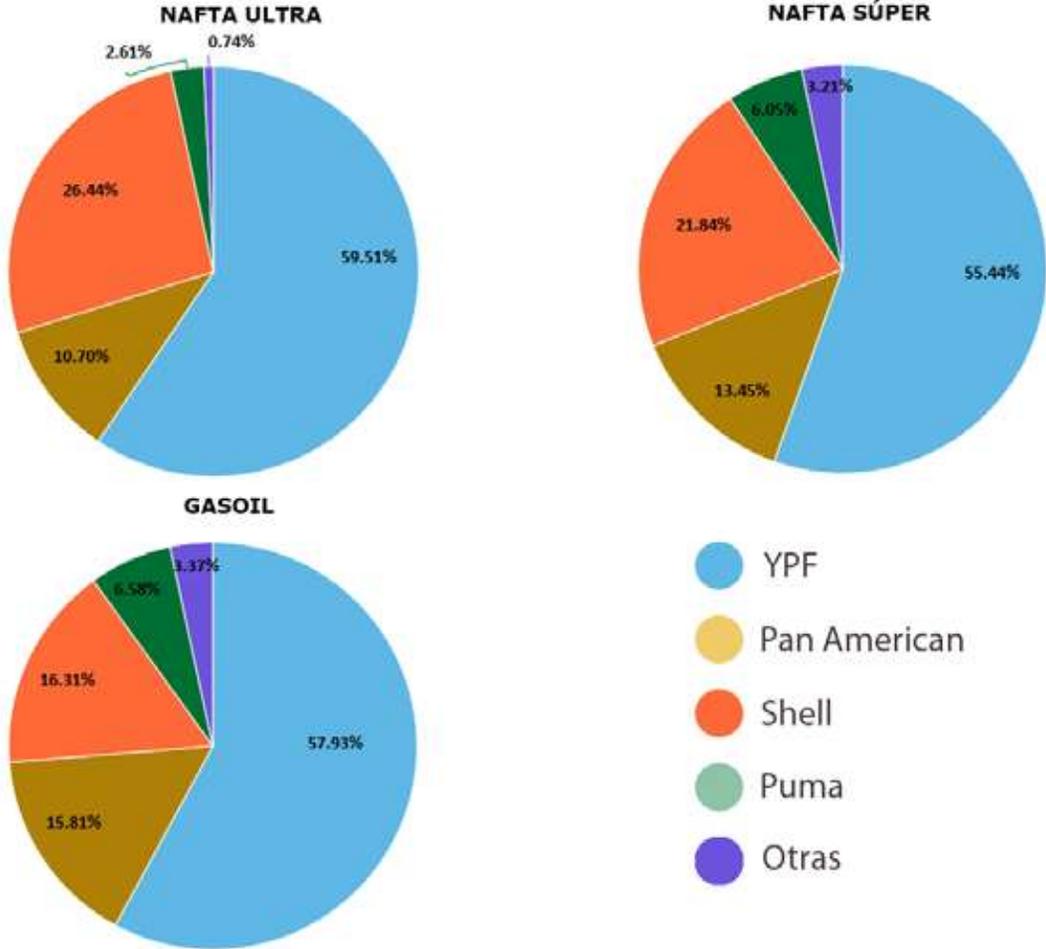


VENTAS al MERCADO de COMBUSTIBLES LIQUIDOS (Años 2024/ 25) Metros cúbicos			
Mes	Gas Oil	Nafta Grado 2 (Súper)	Nafta Grado 3 (Ultra)
Marzo - 24	1121775	626430	183560
Abril - 24	1145440	576353	167675
Mayo - 24	1288917	606252	175749
Junio - 24	1114385	573396	173181
Julio - 24	1222669	625857	197791
Agosto - 24	1154509	618130	187543
Septiembre - 24	1082866	581640	182400
Octubre - 24	1166741	632745	208482
Noviembre - 24	1213425	632754	212662
Diciembre - 24	1195541	662700	224659
Enero - 25	1132829	639273	224039
Febrero - 26	1030855	579192	204058

Fuente: Secretaría de Energía

### Ventas de combustibles líquidos al mercado por petrolera

Fuente: Secretaría de Energía

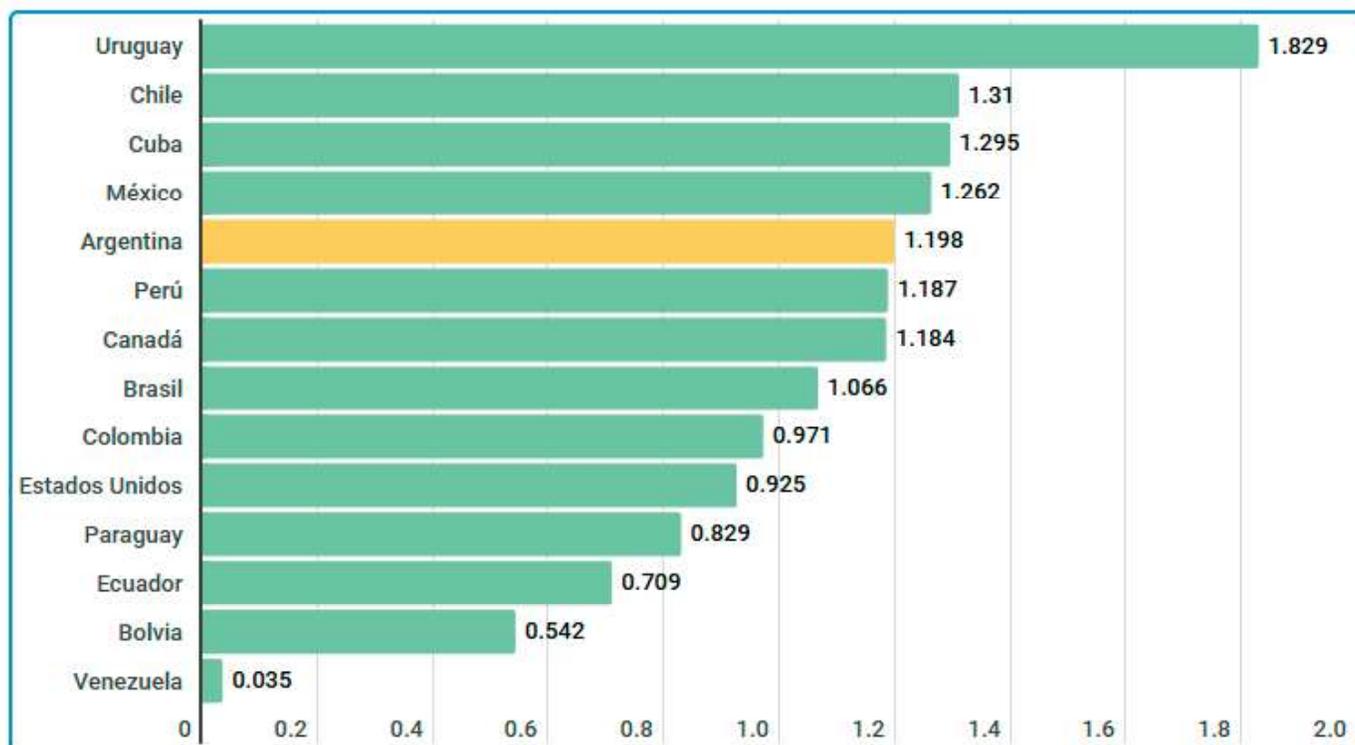


### ESTACIONES DE SERVICIO POR BANDERA

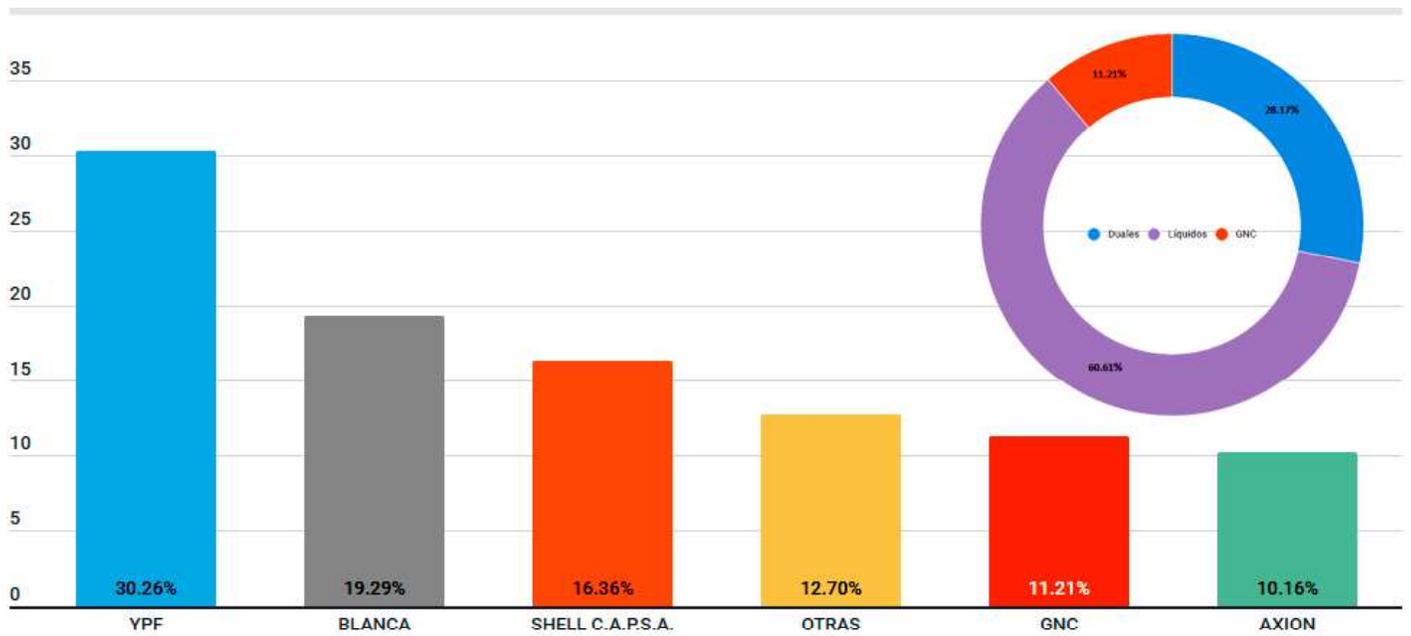
Bandera	PROVINCIA																						Totales		
	Buenos Aires	Capital Federal	Catamarca	Chaco	Chubut	Córdoba	Corrientes	Entre Ríos	Formosa	Jujuy	La Pampa	La Rioja	Mendoza	Misiones	Neuquén	Río Negro	Sala	San Juan	San Luis	Santa Cruz	Santa Fe	Santiago del Estero		Tierra del Fuego	Tucumán
AXION	210	30	6	11	22	57	7	23	6	3	5	4	10	19	6	15	5	5	9	13	53	14	2	4	541
BLANCA	256	11	7	17	22	161	29	79	10	10	58	10	35	10	7	13	12	15	13	3	200	20	1	28	1027
DAPSA S.A.	45	1	1	8	0	17	5	5	3	0	0	3	19	4	0	0	0	1	2	0	24	5	0	2	145
EG3 S.A.	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
ESSO PETROLERA ARGENTINA SRL	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
GULF	37	3	0	1	0	16	0	5	0	0	0	0	2	0	0	0	0	3	2	0	15	2	0	2	68
OIL COMBUSTIBLES S.A.	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	1	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	1
PAMPA ENERGÍA S.A.	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
PETROBRAS	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
PUMA	172	8	1	3	6	29	9	21	0	1	8	0	2	0	8	22	0	5	1	0	34	7	0	0	337
REFINOR	0	0	2	2	0	0	0	0	0	5	0	8	0	0	0	0	14	0	0	0	0	7	0	35	73
REFIPAMPA	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
SHELL C.A.P.S.A.	373	58	4	22	0	113	26	43	7	6	10	6	19	25	8	6	7	7	6	0	85	17	0	23	871
SOL PETROLEO	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
YPF	543	73	16	33	37	185	36	56	17	21	24	16	88	48	42	46	46	31	26	29	121	25	10	42	1611
QMC	222	54	2	0	1	71	1	32	0	21	2	0	56	0	9	6	18	11	7	0	41	14	1	28	597
GLPA	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
VOY	13	1	0	1	0	3	0	1	0	0	4	0	0	0	1	4	0	1	0	0	3	0	0	1	33
Totales:	1871	239	39	98	88	652	113	265	43	67	111	47	232	106	83	112	102	79	66	45	576	111	14	165	5324

Fuente: Secretaría de Energía - Tipo de negocio: Estación de Servicios - Canal de Comercialización: Al público - AÑO 2024

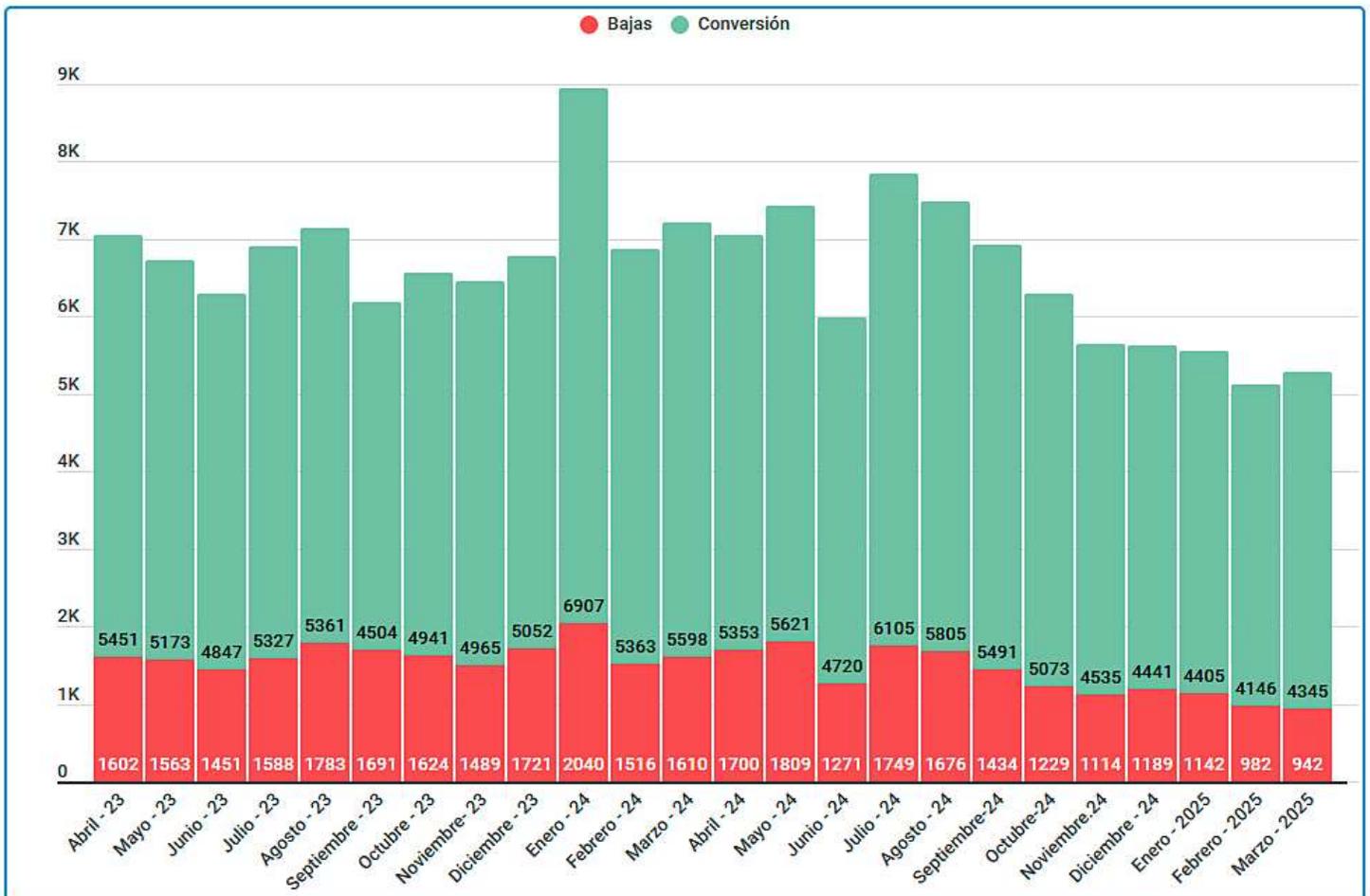
### Litro de nafta a precio dólar



## Estaciones de servicio por bandera



## Relación Bajas - Conversiones



### SUJETOS del SISTEMA de GNC

Marzo 2025

Provincia	Vehiculos a GNC	Estaciones de GNC	PECs	CRPC	TdM
Buenos Aires	723279	896	58	21	396
Capital Federal	39249	104	11	3	47
Catamarca	8506	17	1	1	3
Chaco	258	0	0	0	0
Chubut	775	2	0	0	1
Córdoba	260246	333	32	17	138
Corrientes	657	1	0	0	0
Entre Ríos	35303	65	4	3	39
Formosa	129	0	0	0	0
Jujuy	22043	40	4	3	14
La Pampa	2908	14	1	1	3
La Rioja	2597	10	1	1	1
Mendoza	102092	155	9	6	96
Misiones	191	0	0	0	0
Neuquén	1981	11	1	1	2
Río Negro	5106	20	1	1	9
S. del Estero	15948	47	4	2	9
Salta	39427	57	4	3	11
San Juan	29749	44	2	2	16
San Luis	32030	31	4	3	10
Santa Cruz	221	0	0	0	0
Santa Fe	126331	143	20	10	82
T. del Fuego	463	1	0	0	1
Tucumán	61244	103	6	5	16
<b>Total País</b>	<b>1510733</b>	<b>2094</b>	<b>163</b>	<b>83</b>	<b>894</b>

PECs: Productores de Equipos Completos

CRPC: Centros de Reprueba de Cilindros

TdM: Talleres de Montaje

### OPERACIONES de VEHICULOS a GNC

2024 / 2025

Mes	Bajas	Conversión	Modificación	Revisión	Revisión CRPC
mar-24	1610	5598	17998	103183	30395
abr-24	1700	5353	19733	106155	33562
may-24	1809	5621	22283	93792	37139
jun-24	1271	4720	19808	82754	33239
jul-24	1749	6105	27348	105966	45596
ago-24	1676	5805	23045	98729	39732
sep-24	1434	5491	21100	94583	37139
oct-24	1229	5073	21697	101946	38587
nov-24	1114	4534	18331	93308	32979
dic-24	1189	4441	18546	116934	32987
ene-25	1142	4405	17181	90793	32041
feb-25	982	4146	13568	79749	25143
mar-25	942	4345	13379	87072	24307

Fuente: ENARGAS

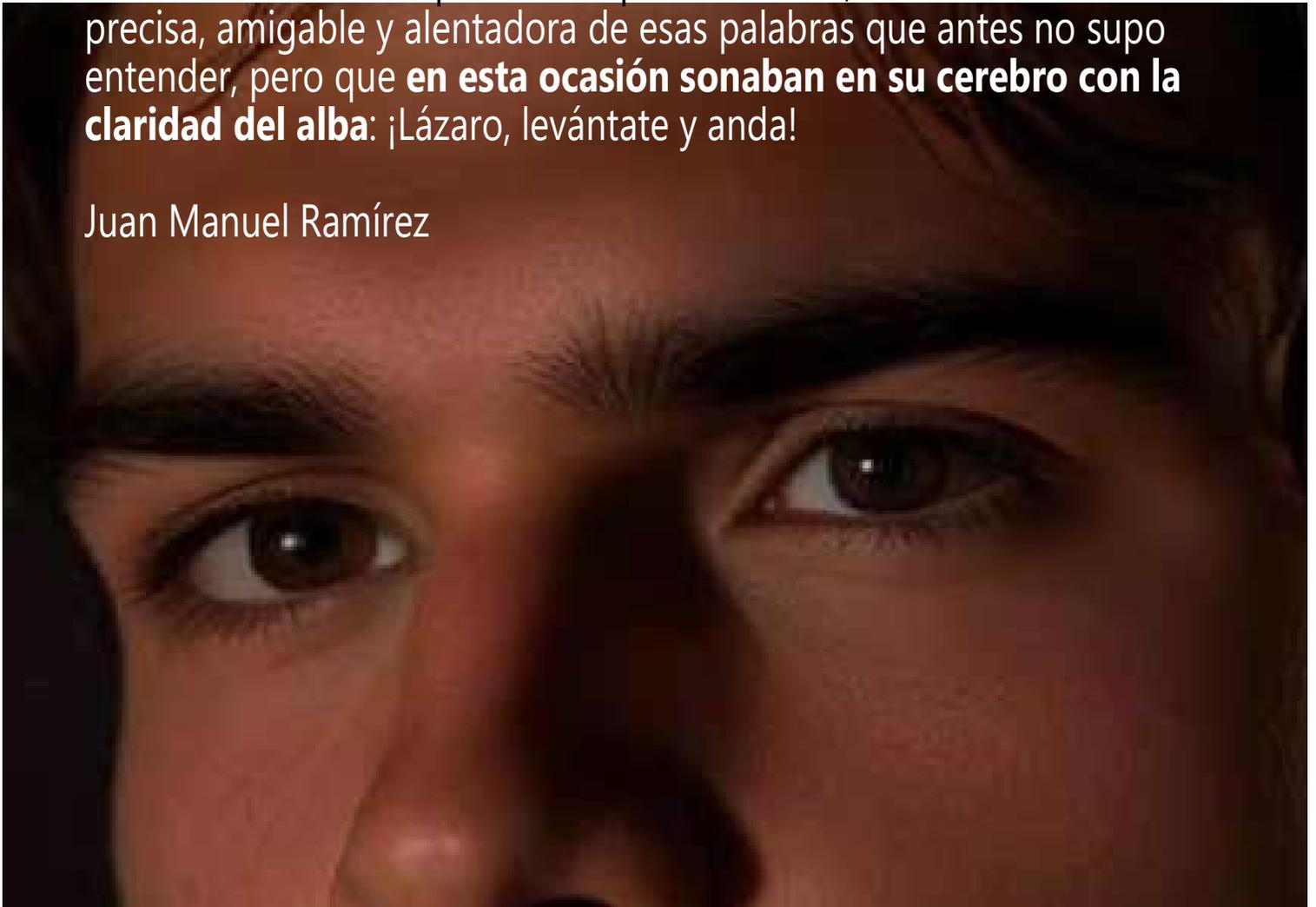
# Renacer

Creyó oír una voz ininteligible en su cabeza, un susurro cavernoso que no pudo entender. **La oscuridad lo envolvía como un manto ajustado a su cuerpo** que le impedía cualquier movimiento. No sentía nada más: simplemente una dejadez absoluta, un vacío extremo que le inundaba todo el cuerpo.

**Volvió, al cabo de un tiempo sin tiempo, a oír la misma voz,** lejana, profunda, como un hueco que se hunde en un abismo. Pero tampoco esta vez consiguió entender esas palabras.

De repente, sintió un temblor templado que le acarició el cuerpo, una sensación cálida y prometedora. Supo que acababa de volver de un sueño sin consciencia, sin pesadillas ni sentimientos. **Abrió los ojos y sólo vio penumbras,** y, en ese instante, notó que alguien tocaba su mano intentando que se incorporase. Ahora, obedeció la orden precisa, amigable y alentadora de esas palabras que antes no supo entender, pero que **en esta ocasión sonaban en su cerebro con la claridad del alba:** ¡Lázaro, levántate y anda!

Juan Manuel Ramírez



**EVOC**  
GROUP

La empresa líder en fabricación de máquinas de café para fuera del hogar

**GAGGIA**  
MILANO

**Saeco**

**NECTA**



## MÁQUINAS PARA OFICINAS, VENDING Y HORECA

Profesional y Molinos. Súper automáticas. Vending. Oficinas grandes, medianas y pequeñas

**Una solución para cada necesidad...**

Av. Segurola 1837 (1407) CABA - Argentina info@evocagroup.com.ar +54 11 4639-4300

**Evoca Sudamérica S.A.** [www.evocagroup.com](http://www.evocagroup.com)

# ACCESORIOS PARA ESTACIONES DE SERVICIO

Kefren tiene la solución a los problemas que se le presenten. Servicio, calidad, stock permanente, entrega inmediata, consultas On line. Información permanente de las novedades del mercado, reparaciones y mantenimiento. Repuestos de todos los productos y los mejores precios del mercado. Kefren esta suministrando a todo el mercado de accesorios para Estaciones de Servicio y llegamos a estas a través de nuestra amplia base de datos actualizados por medio de nuestro envío diario de correos electrónicos informativos.



● Acoplamiento rápido y Válvulas esféricas



● Surtidores



● Filtros



● Carreteles



● Lubricación



● Repuestos para surtidores



● Medidores



● Conectores rápidos y desconectores en seco



● Bombas



● Linternas



● Brazo de carga



● Accesorios para GNC



● Telemedidores



● Mangueras

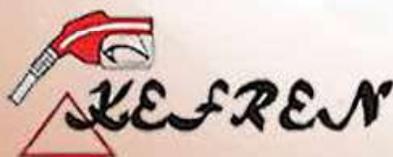


● Réplicas de surtidores antiguos



● Accesorios para tanques y camiones cisternas

● Pasta detectora de agua



11-4442-0112 - 4622-2853 / 5003



6826-5371

info@kefrenargentinasrl.com.ar  
ventas@kefrenargentinasrl.com.ar

www.kefrenargentinasrl.com.ar